



**Departamento de Policía de Albany  
y  
Junta de Revisión de la Policía Comunitaria**



## **FORMULARIO DE QUEJA**

La Junta de Revisión de la Policía Comunitaria (JRPC) de Albany, anima a cualesquiera personas que crean tener una queja legítima referente a mala conducta de la policía, a que presenten dicha queja al Departamento de Policía de Albany (DPA) o la Junta de Revisión de la Policía Comunitaria (JRPC). Las alegaciones de mala conducta incluyen, pero no se limitan, a quejas sobre uso de fuerza ejeciva o violaciones de los derechos civiles de individuos (definición de la cual incluye quejas pertenecientes a orientación sexual).

Las metas de la JRPC son para mejorar la comunicación entre el Departamento de la Policía y la comunidad, incrementar la responsabilidad y credibilidad ante el público y crear una supervisión del procesamiento de quejas libre de prejuicios y al corriente de prácticas policiales. Debido a lo importante de la confianza pública ejercida por miembros del Departamento de la Policía de Albany, y la importancia de mantener esa confianza e integridad del Departamento, es imperativo que el Departamento investigue con prontitud y a fondo todas las quejas y acusaciones contra un oficial de la policía con miras a proteger al oficial mismo, el Departamento y los residentes de la Ciudad de Albany.

La Junta reconoce que el acto de llenar el formulario, así como el de presensentar una queja, puede ser desanimador y de mucha tensión. La Junta, en consecuencia, ha hecho arreglos con agrupaciones civiles y organizaciones para que presten ayuda llenando el formulario y sigan observando el procesamiento de la querella. La Junta está convensida de que ofertas de ayuda de buena fe, hechas a posibles querellantes por agrupaciones civiles, beneficiarán no sólomente al querellante en particular y a la comunidad en general, sino también, al Departamento de la Policía de Albany.

La hoja adjunta contiene una lista de agencias que se han comprometido a prestar ayuda a querellantes mientras llenan el formulario de quejas, y que a solicitud, prestarán ayuda, acompañando al querellante durante el curso de la investigación.

Se puede presentar un formulario completo:

- En persona o por correo a la Junta de Revisión de la Policía Comunitaria de Albany, en el Centro de leyes del Gobierno, Albany Law School, 80 New Scotland Ave. Albany, NY 12208-3494
- Correo electrónico a [cprb@albanylaw.edu](mailto:cprb@albanylaw.edu)
- Fax al 518.445.2303

Tenga en cuenta: El formulario de queja debe ser firmado por el/la querellante mismo/a.

Para obtener más información, visite nuestro sitio web en [www.albanylaw.edu/cprb](http://www.albanylaw.edu/cprb).

**Organizaciones donde los formularios de queja están disponibles y  
Se ofrece asistencia para completar formularios**

**Agencia de Desarrollo Comunitario de Albany**  
200 Henry Johnson Boulevard, Albany, NY 12210  
Teléfono: 518.434.5240

**Autoridad de Vivienda de Albany - Edificio de Administración**  
200 South Pearl Street, Albany, NY 12202  
Teléfono: 518.641.7500

**Centro de derecho y justiciar**  
220 Green Street, Albany, NY 12202  
Teléfono: 518.427.8361

**Unión de Libertades Civiles de Nueva York - Capítulo de la Región Capital**  
90 State Street, Suite 518, Albany, NY 12207  
Teléfono: 518.436.8594

**Centro del Orgullo de la Región Capital**  
332 Hudson Avenue, Albany, NY 12210  
Teléfono: 518.462.6138

**Sitios Adicionales con Formularios de Quejas Disponibles**

**Biblioteca pública de Albany**  
(Todas las ramas)

**Acción comunitaria de Nueva York**  
94 Central Avenue, Albany, NY 12206  
Teléfono: 518.464.4600

**Centro de leyes del gobierno**  
Albany Law School  
2 Notre Dame Drive, Building 2000, Albany, NY 12208  
Teléfono: 518.445.2329

**Universidad Estatal de Albany - Oficina EOP**  
1400 Washington Avenue, LI94, Albany, NY 12222  
Teléfono: 518.442.5180



Departamento de Policía de Albany  
y  
Junta de Revisión de la Policía Comunitaria



## FORMULARIO DE QUEJA

**\*\*Revise la página tres para obtener información importante sobre este formulario de queja\*\***

**Nombre de la persona presentando la queja:** \_\_\_\_\_

**Dirección domiciliar** \_\_\_\_\_

**Ciudad/Estado/Código Postal** \_\_\_\_\_ **Número de teléfono** \_\_\_\_\_

**Correo electronico** \_\_\_\_\_

### Información Facultativa

Esta información es recaudada con fines estadísticos, y es completamente voluntaria. Si se provee o no esta información no afectará el resultado de esta investigación.

Género \_\_\_\_\_ Raza/Etnia \_\_\_\_\_ Ocupación \_\_\_\_\_

### Identificación de Empleado(s) del Departamento de Policía complicado(s) en el incidente, si se sabe:

Nombre \_\_\_\_\_ No. de Placa \_\_\_\_\_ No. de vehículo \_\_\_\_\_

Descripción del Empleado: Género \_\_\_\_\_ Raza/Etnia \_\_\_\_\_ ¿Uniformado? Sí o No

Nombre \_\_\_\_\_ No. de Placa \_\_\_\_\_ No. de vehículo \_\_\_\_\_

Descripción del Empleado: Género \_\_\_\_\_ Raza/Etnia \_\_\_\_\_ ¿Uniformado? Sí o No

### Testigo(s) y / o persona(s) al corriente del incidente. Provea Nombre(s), Dirección(es) de domicilio y Número(s) de teléfono

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

### Persona ayudando a presentar la queja por escrito:

Nombre \_\_\_\_\_ Agencia/Afiliación \_\_\_\_\_

Dirección domiciliar \_\_\_\_\_ Teléfono \_\_\_\_\_

